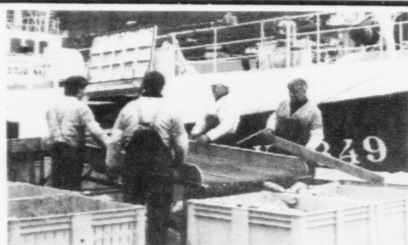


## avreiðingar



í Norðoyum í farnu viku (viku 52).

## Kósavirkið

|               |           |
|---------------|-----------|
| Eldorado      | 800 p     |
| Nólsoyar Páll | 700 p     |
| Klakkur       | 41.700 p  |
| Havsbrún      | 13.000 p  |
| Jákup B       | 57.100 p  |
| Nólsoyar Páll | 2.000 p   |
| Núgvunes tr.  | 4.700 p   |
| Polarstjørnan | 34.600 p  |
| Sjóbrandur    | 13.800 p  |
| Sjørðarberg   | 103.400 p |

|            |           |
|------------|-----------|
| Skoraberg  | 103.400 p |
| Slættaberg | 9.700 p   |
| Saxaberg   | 9.700 p   |

## Roykivirkið

|           |         |
|-----------|---------|
| Reynsmúli | 3.700 p |
| (vika 51) |         |

## Frostvirkið

|                   |  |
|-------------------|--|
| (vika 51-52)      |  |
| Einki tikið ímóti |  |

# Bót fyri vánaliga trygd

— Stjóri á flakavirki dæmdur fyri brot á lógina um arbeiðaravernd.

Ein stjóri á einum virki eigur at síggja til, maskinurnar á virkinum lúka teimum treytum, Arbeiðseftirlitið setur við heimild í lógini um arbeiðaravernd.

Hann kann ikki skjóta seg undir, at soleiðis vóru maskinurnar, tá hann tók við sum stjóri, ella at soleiðis vóru tær, tá tær vórðu keyptar, ger Arbeiðseftirlitið vart við vantandi tryggileika.

Hetta hevur Føroya rættur staðfest í einum dómi týsdagin. Stjórni á einum flakavirki fekk 8.000 kr. í bót fyri brot á lógina um arbeiðaravernd. Hann er dæmdur sambært ákærrutinum. Sjálvur kravdi hann fríðing, tá málið var fyrri í rættinum fyrri júl.

Arbeiðseftirlitið meldaði stjórni eftir eitt eftirlit á virkinum í mars í fjør, tí

skermarnir á "útendanum" á skræðlarunum vóru ikki fastir, sum teir eiga at vera fyrri at verja tey, sum arbeiða við hesar maskinur.

Stjórni helt fast við, at ongin vandi er á ferð, hóast skermarnir kunnu lyftast upp frá, uttan at skræðlarin stæðgar. Tað ber snøgt sagt ikki til at fáa hondina í knívarnar, vildi hann vera við. Harafturat hevur hann ikki loyst nakran skerm. Teir skræðlarar, sum vóru á virkinum, tá hann gjørdist stjóri, høvdu leysar skermar. Og teir, sum eru keyptir í hansara tíð, høvdu eisini leysar skermar. Men hetta frítekur hann kortini ikki undan ábyrgd, sigur Føroya rættur, sum tulkar lógina um arbeiðaravernd á sama hátt sum fútin.

hd

# Fyrsti túrurin verður í Fútarættin

Fyrsti túrurin hjá trolaranum Heygadrangi verður ikki á svartkjaftamiðini, men í Føroya Fútarætt. Og tað verður í dag.

Landsstýrið, sum higartil hevur góðið byggingina, hevur kravt skipið á tvingsilsuppbót fyrri at fáa ognarrættin. Bara ein veðrættur er og hann eigur landskassin. Hann var á tí

fyrirreikandi fundinum í Fútarættin fyrri júl upplýstur at vera 84.782.550 kr. Men hetta er eitt fyribils tal. Endaliga talið, sum verður lagt á borðið hjá Fútarættin í dag sigst vera umleið 110 mill. kr.

Eitt sjóveðrættarkrav er eisini, 185.000 kr. frá Skála havn.

Veðskuldarbrævið fyrri byggiláningin í Heygadrangi stendur í navninum hjá P/f Heygum í Vestmanna, sum í síni tíð bað Skála skipasmiðju byggja trolaran.

Eina ferð var ætlanin, Heygadrangur skuldi vera liðugur í desember 1987. Men hann er ikki liðugur enn. Í lótni verður botn-

skaðin, hann fekk, tá hann sleit og rak á land í ódnini fyrri einum ári síðani, umvældur.

hd

## Skiparin á Selmu:

# Tórshavnar Radio svarað ikki!

— Vit svaraðu og sendu boðini víðari, sigur Tórshavnar Radio.

Tórshavn Radio svaraði mær ikki og hetta kann eg fáa fleiri vitni at staðfesta, sigur Esmar Poulsen úr Havn, sum var skipari á grótbátinum Selmu tann 22. november í fjør, tá Selma og tiggjumannafarið Akraberg stoyttu saman við eystara mola í Havn.

Esmar Poulsen segði í sjófrágreiðing eftir óhappið, at hann rópti á Tórshavn Radio, sendi eina Pannmelding, eftir saman-

stoytin. Men Tórshavn Radio svaraði ikki. Havnar-skrivstovan svaraði hinvægin og sendi boðini um óhappið víðari.

Tá Sosialurin hevði skrivað um sjófrágreiðingina, gjørdi Tórshavn Radio vart við, at Tórshavn Radio svaraði og boðaði Vaktar- og Bjargingartænastuni og lögregluni frá.

## ORÐ MÓTI ORÐI

Og hetta heldur Tórshavn Radio fast við. Torbjørn Poulsen á Telegrafstøðini sigur, at hadani er Sjó-rætturin gjørdur varugur við, at frágreiðingin hjá skiparanum samsvarar ikki við vaktarjournalin hjá Tórshavn Radio.

Vit gera ikki meira við málið, sigur Torbjørn Poulsen. Hann heldur fast við, at Tórshavn Radio svaraði Pannmeldingini frá

Selmu og tók neyðugu stigini.

I vaktarjournalinum hjá Tórshavn Radio stendur eisini, at havnar-skrivstovan svaraði ikki.

Og Esmar Poulsen heldur fast við, at Tórshavn Radio kvittaði ikki fyrri móttøkuni av neyðarkallinum, sum tað hevur skyldu til. Men havnar-skrivstovan svaraði.

hd

## VALUTAKURSIR

|            |            | 3.1     | Ultimo<br>síðsta mán. |
|------------|------------|---------|-----------------------|
| USA        | Dollari    | 666,65  | 660,75                |
| Bretland   | Pund       | 1074,50 | 1060,25               |
| V-Týskland | Markur     | 388,80  | 389,40                |
| Svoriki    | Króna      | 106,53  | 106,15                |
| Noreg      | Króna      | 100,22  | 99,90                 |
| Frakland   | Frankur    | 113,88  | 113,88                |
| Belgia     | Frankur    | 18,485  | 18,505                |
| Sveits     | Frankur    | 424,20  | 426,70                |
| Holland    | Gyllin     | 344,26  | 344,75                |
| Italia     | Liri       | 0,5190  | 0,5193                |
| Finnland   | Markur     | 163,28  | 162,75                |
| Island     | Króna      | 10,90   | 10,85                 |
| Eysturriki | Skillingur | 55,270  | 55,330                |
| Spania     | Pesetas    | 6,020   | 6,025                 |
| Portugal   | Escudos    | 4,4150  | 4,4100                |
| Kanada     | Dollari    | 574,00  | 570,75                |
| Japan      | Yen        | 4,5730  | 4,5975                |
| Irland     | Pund       | 1025,30 | 1024,50               |
| Grikkaland | Drakmur    | 4,1700  | 4,1850                |

Kelda: Føroya Sparikassi



...brátt spældi lógmansork-  
estrið so lystiliga og kórleis-  
arin helt væl til standa...